

**Zeitschrift:** Swiss review : the magazine for the Swiss abroad  
**Herausgeber:** Organisation of the Swiss Abroad  
**Band:** 16 (1989)  
**Heft:** 2  
  
**Rubrik:** Impressum

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Impressum

## Swiss Review

Magazine for the Swiss Abroad

16th year of issue

Published quarterly in German, French, Italian, English and Spanish, in about 30 regional editions.

Printing: Berne, Paris, Lugano, New York, Johannesburg, Buenos Aires

Total circulation: 245 000

### Editorial staff:

Jürg Müller, Secretariat for the Swiss Abroad, Berne

Marco Zaugg, Service for the Swiss Abroad, Department of Foreign Affairs, Berne

Marc Savary, journalist, Lausanne

### Publisher, central editorial offices and advertisement administration:

Secretariat for the Swiss Abroad

Alpenstrasse 26

CH-3000 Berne 16

Telephone 031 446625

Telex 912118 assech

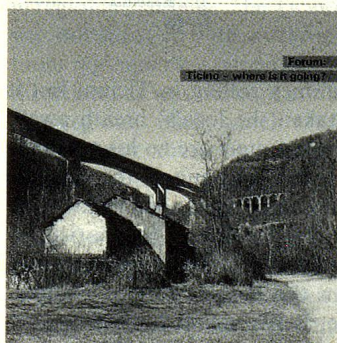
Telefax 031 442158

Postcheck (Swiss national giro)

account: 30-6768-9

Changes of address should be notified to the Swiss diplomatic mission or consular post where you are registered.

## Swiss Review



Ticino is a transit land par excellence. Our photo (near Giorinico, Leventina Valley) shows on the left the motorway N2 Basle-Chiasso, in the background a Gotthard-railway viaduct and below the old main road. (Photo: Luca Martignoni)

## Editorial

# With a New Look in Ticino



*Ticino artists, architects, craftsmen and tradesmen have always been well-known throughout the world. Master craftsmen from the Ticino even proved their abilities in the construction of the Kremlin in Moscow and in the planning of St. Petersburg. Francesco Borromini from Bissone, whose portrait appeared on our 100 franc note for many years, had a considerable say in Italy's baroque architecture. As you will see on the following pages, this edition of 'Forum' is mainly devoted to present-day problems of this southern canton.*

*This year's Congress of the Swiss Abroad, taking place from 24-27 August in Locarno, is to be held in a canton in the history of which emigration has always played an important role. I cordially invite you to participate in this Congress, the subject of which is 'Switzerland in the Media World of tomorrow'. Registration deadline is 15 July 1989. You will find a registration form in the March issue. These forms can also be obtained directly from the Secretariat for the Swiss Abroad.*

*This Congress is already the 67th of its kind, and at the same time a première. For the first time since the foundation of our Organisation by the New Helvetic Society during the first World War, the Congress is to be held under greatly altered legal conditions. Since March 4th 1989 the Organisation of the Swiss Abroad has had its own legal structure in the form of a Foundation which strengthens its independence. The historic foundation ceremony was part of a celebratory meeting held in Berne by the 'Parliament of the Fifth Switzerland', the Council of the Swiss Abroad. Federal Councillor René Felber, as well as numerous personalities from public life, were amongst the participants. For details see page 17. Also take note of the new graphical emblem to which the Organisation of the Swiss Abroad has treated itself in celebration of the occasion, and which will accompany all its future activities.*

*Hofer*

Professor Dr. Walther Hofer, President of the Organisation of the Swiss Abroad

# Contents



Forum:  
Ticino - where is it going? **4**

Mosaic **9**



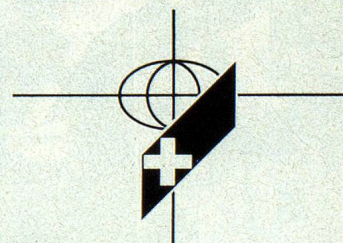
Column:  
'Switzerland without an Army'? **9**

Local News: green pages

Skeleton  
World Championships **11**

Open air events in  
Switzerland **12**

Tell in Everyday Life **14**



Communications  
from the SSA **17**

Official Communications **18**